Τὸ κήρυγμα τοῦ Εὐαγγελίου

"ΠΑΣ ΟΣΤΙΣ ΟΜΟΛΟΓΗΣΕΙ...,

Θὰ σᾶς παραδώσουν στὰ δικαστήρια. Θὰ σᾶ, ὁδηγήσουν στοὺς κατὰ τόπους ἄρχοντας ὡς ὑπονομευτὰς τῆς ἐξουσίας των. Ὁ κόσμος θὰ σᾶς μισήσῃ καὶ συκοφαντήσῃ καὶ θὰ σᾶς διώξῃ. Θὰ ὁδηγηθῆτε στὸ μαρτύριο. Ἴσως μάλιστα κατήγοροί σας νὰ γίνουν αὐτοὶ οἱ εἰκειακοί σας. Πολλὰ παρόμοια δεινὰ ἀπὸ τοὺς κακοὺς θὰ ἀντιμετωπίσετε. Ἐὰν ὅμως αὐτὰ σᾶς συμβοῦν χάριν τοῦ ὀνόματός μου—λέγει ὁ Χριστὸς στοὺς μαθητάς του—μὴ φοβηθῆτε. Ἐνδέχεται τὸ σῶμα σας νὰ ὑποστῇ μαρτύριο.

Μήπως αὐτὴ δὲν ἦτο ἡ τύχη τῶν ἑορταζομένων σήμερα ἁγίων Πάντων; Μὲ πρωτοπόρο τὸ Μάρτυρα τοῦ Γολγοθᾶ, οἱ ἅγιοι τῆς Ἐκκλησίας μας ἠκολούθουν μέχρι θανάτου τὸν Ἀρχηγό τους. Δὲν ἀντιμετώπισαν δὲ τὰ δεινὰ αὐτὰ σὰν κάτι ἀπροσδόκητον. Ὁ Κύριος τοὺς εἶχε δεόντως προετοιμάσει πρὸς τοῦτο. Καὶ γιὰ νὰ μὴ, σὰν ἄνθρωποι, ὀλιγοψυχήσουν, τοὺς ὑπεσχέθη, ὅτι στὸν οὐρανό, ποὺ θὰ φθάσουν, θὰ τὸν εὕρουν συμπαραστάτη των. «Ὁμολογήσω κἀγὼ ἐνώπιον τοῦ Πατρός μου» ὑπὲρ ὑμῶν. Πόσο ὅμως καὶ γιὰ μεσού; «Πᾶς ὃστις ὁμολογήσει ἐν ἐμοὶ ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων» (Ματθ. 10, 32). Θὰ ὁμολογήσω καὶ ἐγὼ τότε ἐκεῖνον, ποὺ τώρα ἐνώπιον τῶν ἀνθρώπων θὰ μὲ ὁμολογήσῃ μὲ θάρρος ὡς Σωτῆρα καὶ Θεὸν του.

Ἰδοὺ τὸ καθῆκον μας ἡ Χριστιανικὴ ὁμολογία.

***

Δὲν μᾶς θέλει ὁ Χριστὸς ἀκολούθους Του. Μᾶς θέλει ἀκολούθους καὶ στρατιώτας Του, μαθητὰς καὶ ἀποστόλους Του, ἀλλὰ θαρραλέους καὶ γενναίους. Δὲν θέλει «κρυπτοχριστιανούς». Θέλει στρατιώτας μὲ παρρησία καὶ ἡρωισμό, μὲ ζωὴ καὶ αὐταπάρνησι. Καὶ τοῦτο, διότι ἡ πίστις δὲν εἶναι κάποια κατάσταση χλιαρότητος ἢ τὸ χειρότερο ταύτης ἀδιαφορίας καὶ ψυχρότητος. Ἐγνώρισα τὴ ζωή σου, λέγει ὁ Εὐαγγελιστὴς Ἰωάννης, καὶ εἶδα ὅτι «οὔτε ψυχρὸς οὔτε ζεστὸς εἶσαι, γι' αὐτὸ μέλλων σε ἐμέσαι ἐκ τοῦ στόματός μου, διότι εἶσαι χλιαρὸς». Δὲν σὲ ἀνέχομαι σ' αὐτὴ τὴ χλιαρὴ κατάστασι.

Πράγματι, ἡ πίστις, ἡ ζωὴ πανὴ θερμαίνει καὶ φλογίζει τὴ καρδιὰ τοῦ πιστοῦ καὶ ἐκδηλώνεται σὲ ἔργα δημιουργικά, ἐνάρετα καὶ σὲ κηρύγματα διαπρύσια. Σὲ τί ἄλλο ὀφείλεται ἡ ὁμολογία τοῦ ἁγίου Πολυκάρπου, ὅταν σὲ ἡλικία 85 ἐτῶν, ὁδηγούμενος στὸ μαρτύριο, ἔλεγε: «Ὁμολογῶ πίστει στὸ Χριστό. Ὑπήκοος τῆς ἐντολῆς τοῦ Κυρίου Του, ποὺ τοῦ ἔλεγε: «γίνου πιστὸς μέχρι θανάτου»! Τὸ ποχλάζον ἐκεῖνο καζάνι τῆς πίστεως ἐξεχύνετο σὰν μιὰ ἀκάθεκτη ὁμολογία, σὲ αὐτοκράτορα καὶ στὸ μαρτύριο τῶν μαρτύρων τῆς πίστεώς μας.

Ὅσαν δίδαια ἡ κινητήριος αὐτὴ δύναμις λείπῃ, θὰ ἔχουμε τοὺς Χριστιανούς, ποὺ πολὺ καλὰ γνωρίζουν πρὸ τῆς ἀπειλῆς νὰ ὑποστέλλουν τὴ σημαία των καὶ πρὸ τῶν κινδύνων νὰ γίνωνται λιποτάκτες καὶ φυγάδες τοῦ ἀγωνιστικοῦ των μετώπου. Ἀλλὰ οἱ θρασύδειλοι αὐτοὶ στρατιῶται θὰ ἐγκληθοῦν στὸ στρατοδικεῖο τῆς ἀρνήσεως καὶ τότε θὰ ἀκούσουν: «ἀρνήσαμαι κἀγώ, λέγει ὁ Κύριος, ἐνώπιον τοῦ πατρός μου».

Ὄχι μόνον ἡ θερμουργὸς πίστις ἀπαιτεῖ τὴν ὁμολογία τοῦ Χριστοῦ, ἀλλὰ καὶ οἱ καιροί μας. Ἡ ἐποχή μας εἶνε ἐποχὴ ἐπανεστάσεων καὶ ἀνταγωνισμῶν. Ἄνθρωποι καὶ λαοί, κοσμοθεωρίαι καὶ διοθεωρίαι, ὀρθοῦνται καὶ συναγωνίζονται ποιὸς θὰ ἐπιβληθῇ καὶ θὰ κυριαρχήσῃ. Σὺ λοιπόν, Χριστιανέ μου, ποὺ εἶσαι ἕνας ἐκπρόσωπος τῆς Χριστιανικῆς Ἰδεολογίας καὶ ἀπόστολος, Σὺ ποὺ εἶσαι ὁ ἐνσαρκωτὴς τῆς χριστιανικῆς ζωῆς καὶ ὁ σημαιοφόρος Ἐκείνου, ποὺ ἔλεγε «τίς ἐλέγχει με περὶ ἁμαρτίας;». Σύ, ποὺ εἶπες «συντάσσεμαι τῷ Χριστῷ»... ἐπιτρέπεται λοιπὸν τώρα εἰς σὲ νὰ συμπύσσεσαι; Νὰ ὑποστέλλῃς τὴ νικηφόρο σημαία σου καὶ νὰ μὴ ἀνακράζῃς: «πειθαρχεῖν δεῖ Θεῷ μᾶλλον ἢ ἀνθρώποις;». Ἰδοὺ, φίλε μαχητά, ὁ ἄλλος λόγος τῆς ἀνάγκης τῆς χριστιανικῆς ὁμολογίας. Ἐπέρασαν οἱ καιροὶ τῶν φυγοκόσμων. Τώρα ὁ Χριστὸς μᾶς θέλει ἐδῶ «ζῶντας ἐν τῷ κόσμῳ καὶ ἐκτὸς τοῦ κόσμου τῆς ἁμαρτίας», θαρραλέους ὁμολογητὰς Του.

***

Ἄλλοτε ἐκαλλιεργήθη ἡ ἐπιστήμη τῆς ἀπολογητικῆς στὰ Πανεπιστήμια. Δὲν θέλομεν ὅμως σήμερα ἀπολογητὰς τῆς πίστεώς μας, ἀλλὰ ὁμολογητάς. Θέλομεν ἀκαταμάχητους ἥρωες, εἰ δ' ἐκεῖ νὰ δύνανται νὰ λέγουν «ἡμεῖς διδάσκομεν τὰ περὶ τοῦ Χριστοῦ ἀκωλύτως μετὰ πάσης παρρησίας».

Ι. ΤΥΧΙΚΟΣ

Ἀπὸ Τὴν Ζωὴν Τῆς Πόλεως

Στὰ Πειραϊκὰ

Ἐκ τῆς προχθεσινῆς ὀλιγολέπτου νεροποντῆς ἐπροξενήθησαν, εἰς ὡρισμένας περιοχάς, ζημίαι εἰς τὰς καλλιέργειας.

—Εἰς τὴν πόλιν καὶ ἡ χθεσινὴ βροχὴ ἔλυσε κάπως τὸ πρόβλημα τοῦ καταβρέγματος τῶν δρόμων.

—Τὴν 20ὴν τρέχ. θὰ σημειωθῇ ἔκλειψις ἡλίου.

—Ἡ ὁποία θὰ εἶναι ὁρατὴ καὶ εἰς τὴν Ἑλλάδα.

—Φαίνεται πῶς δὲν ἀλη, θεύουν αἱ φῆμαι καθ' ἃς πρόκειται νὰ ἀνατιμηθῇ ὁ πάγος.

—Ἀναφέρεται ὅτι καὶ ἂν εἰς ἄλλας πόλεις ἀνατιμηθῇ ὁ πάγος, ἐδῶ ἡ τιμή του θὰ παραμείνῃ εἰς τὰ ἴδια ἐπίπεδα.

—Χιλιάδες συμπολιτῶν θὰ τραποῦν σήμερον πρὸς τὰ προάστεια.

—Πρὸς ἀναζήτησιν λίγης δροσιᾶς.

—Χιλιάδες ἄλλων θὰ καταφύγουν εἰς τὶς παραλίες.

—Διὰ νὰ ἀπαλλαγοῦν εἰς τὴν ἀγκαλιὰ τοῦ ὑγροῦ στοιχείου ἀπὸ τὸ λιοπόρι τῆς πόλεως.

—Τὰ παιδάκια τῶν δημοτικῶν σχολείων προετοιμάζονται γιὰ τὶς ἐξετάσεις τους.

—Ποὺ θὰ γίνουν τὴν προσεχῆ Κυριακήν.

—Τὴν 1ην Ἰουλίου ἀρχίζει ἡ λειτουργία τῶν παιδικῶν κατασκηνώσεων.

—Εἰς τὶς ὁποῖες θὰ φιλοξενηθοῦν κι' ἀφέτος χιλιάδες παιδιῶν.

—Οἱ παιδικὲς ἐξοχὲς ἀναπληροῦν σοβαρὰν κοινωνικὴν ἀποστολήν, δι' ὃ καὶ ἡ ὑποστήριξις ποὺ πρέπει νὰ τύχουν ἐκ μέρους ὅλων ἀναγκαία.

ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ

Διημερεύοντα

Παπαχρήστου Ἰωάν. Τσῶρτσιλ 258, Πρόβος Βλάσιος Γερμανοῦ 117, Ἡλιοπούλου Ἑλένη Κολοκοτρώνη 18, Βασιλόπουλος Γεώργ. Ἁγίου Νικολάου 65, Σιγαλὸς Γεώργιος Δημ. Γοὺναρη 45, Στράτος Ἀπόστολος Ἀγ. Ἀνδρέου 114.

Διανυκτερεύοντα

Παπαδημητρίου Ἀντ. Πλατ. Γεωργίου Α'. Ἀρβανίτης Κ. (Κληρονόμοι) Στ. Βουλγαρεως 35.

ΑΥΡΙΟΝ ΔΕΥΤΕΡΑΝ

Διανυκτερεύοντα

Τσακίρης Διονύσιος Τσῶρτσιλ 266, Ἡλιοπούλου Ἑλένη Κολοκοτρώνη 18.

Συνταγαὶ τοῦ Ι.Κ.Α.

Καραμπᾶς Ἀθαν. Γοὺναρη 52, Καλλιβωκᾶς Ἀνδρ. Κολοκοτρώνη 26, Παπαδημητρίου Ἀντ. πλατεῖα Γεωργίου Α', Στρᾶτος Ἀπόστ. Ἀγ. Ἀνδρέου 114, Τριανταφυλλόπουλος Χρ. Γερμανοῦ 146.

Δ)νσεις συμφώνως τῷ ἄρθρῳ 6 § 1 τοῦ Α. Ν. 1092)1938. Ἐκδότις—Δ)νσις τυπογραφείου ΓΙΩΤΑ Κ. ΠΑΠΑΓΓΕΛΟΥΤΣΙΟΥ κατοικία: Γεροκωστοπούλου 50

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ τσιμεντόπλακες 20Χ20 εἰς τὸ ἥμισυ τῆς ἀξίας των. Πληροφορίαι Κορίνθου 174.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ μονοκατοικία ἐλευθέρα ἐκ 4 δωματίων καὶ λοιπῶν χρειωδῶν. Πληροφορίαι παρ' ἡμῖν.

Κριτικὸν σημείωμα

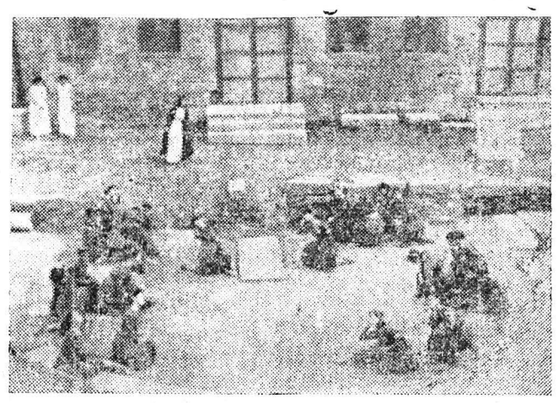
ΟΙ 'ΦΟΙΝΙΣΣΕΣ, ΤΟΥ ΕΥΡΙΠΙΔΗ

Στὸ Ἀρχαῖο Ὠδεῖο

Τὸ ἀνέβασμα μιᾶς ἀρχαίας τραγωδίας, εἶναι πάντοτε ἕνα ἐξαιρετικὸ γεγονός. Κι' αὐτὸ γιατὶ πέρα ἀπὸ τὶς δυσκολίες, τὴν ὁμορφιά, τὴν διάρκεια, τὸ θρῦλο τοῦ ἔργου, ὑπάρχει ἡ δυνατὴ ἀνθρώπινη γεύση του, τὸ πανανθρώπινο μήνυμα ἑνὸς ἢ δυὸ ἢ τριῶν προσώπων δυνατὰ τραγικῶν, ποὺ ἀπ' τὸ διαιώνιό τους δράμα θυμώνουν τὴ δική μας χαρά! Οἱ «Φοίνισσες» τοῦ Εὐριπίδη, ποὺ ἀνέβασαν τὰ Α' Γυμνάσια ἀρρένων καὶ θηλέων, δὲν εἶναι ἕνα κοινὸ ἀριστούργημα, μὰ ἕνα ἔργο τέχνης ποὺ μᾶς βαπτίζει μὲ ἀνθρωπιά. Πρέπει νὰ συγχαρῇ κανεὶς μ' ὅλη του τὴν καρδιὰ τὸν Γυμνασιάρχη τοῦ Α' Γυμν. ἀρρένων κ. Μ. Τσέλιον, τὸν δημιουργικὸν πρωτεργάτη τῆς προχθεσινῆς παραστάσεως, καὶ γιὰ τὴν ἀπόφασή του νὰ μᾶς χαρίσει τὸ ὡραῖο αὐτὸ ἔργο ἀψηφώντας ὅλες τὶς δυσκολίες καὶ τοὺς κόπους ἀλλὰ καὶ γιὰ τὴν ἐρμηνεία τῆς παραστάσεως, ποὺ αὐτὴ καθ' ἑαυτὴ ὑπῆρξε φροντισμένη καὶ ὡς ἕνα βαθμὸ ἐμπνευσμένη. Θὰ σημειώσουμε μερικὰ ἀπὸ τὰ πιὸ ἐνδιαφέροντα σημεῖα τῆς παραστάσεως.

1) Ὁ σεηνοθέτης κ. Τσέλιος, κατώρθωσε νὰ μοντάρῃ ἀρκετὰ «ἐφέ» ποὺ ἔκαναν ἀρίστην ἐντύπωση, ἐκμεταλλευθεὶς θαυμάσια τὸ δέσιμο τῶν δραμάτων τῶν πρωταγωνιστῶν ἀπὸ τὸν ποιητή.

2) Ἡ μετάφρασις τῶν κ. κ. Πορφύρη, Σάρρου πολὺ θεατρικὴ καὶ ἁπλή.



Ἀπὸ τὸ ἀνέβασμα τῆς τραγωδίας τοῦ Εὐριπίδη εἰς τὸ Ἀρχαῖο Ὠδεῖο

3) Ὁ μαθηταί—ἠθοποιοί, ἀνώτεροι κάθε προσδοκίας, ἀφοῦ καὶ καλὴ ἄρθρωσι εἶχαν, καὶ τὸν πρέποντα χρωματισμὸ στὴν ἀπαγγελία. Τόσον ὁ κ. Τσέλιος ὅσο καὶ ἡ κ. Νίκη Ταγκαλάκη, πολύτιμος συνεργάτης του, κατώρθωσαν νὰ «δέσουν» τοὺς ἁρμηνευτὰς σὲ κοινὸ σύνολο. Ἡ Ράνια Τσακνῆς (ὑποδιστὴ) διατήρησε ἀναμφιβόλως τάπρωτεῖα, μὲ μιὰ ἑρμηνεία χαρακτηρισμένη ἀπὸ ὡριμότητα καὶ ἐσωτερικότητα. Ἡ Μαίρη Καντίση (Ἀντιγόνη) συνέλαβε καὶ ἀπέδωσε τὸ δράμα τῆς ἄτυχης βασιλοπούλας καλύτερα ἀπ' ὅσο περιμέναμε. Καὶ γιὰ τὶς δυὸ ἀς μοῦ ἐπιτραπῇ νὰ συγχαρῶ τὴν διδάξασαν κ. Νίκη Ταγκαλάκη. Ὁ Ν. Μπάλας (Ἀγγελιοφόρος) κατώρθωσε νὰ ζωντανέψῃ ἐναργέστατα τὰ γεγονότα ποὺ ἀφηγεῖται μιὰ τέτοια ἐπιτυχία εἶναι σημαντική. Ὁ Δ. Καπατσούλιας ἔκανε ὅ,τι μποροῦσε—καὶ κάτι πάρα πάνω. Ὁ Δ. Ἀνδρεάσουλος. Ἔξανε τὸν συμπαθητικὸ ρόλο του, ἀκόμα πιὸ συμπαθῆ. Οἱ Μπονέλης, Κοντογεώργος καὶ Γλεντζῆς ἀρκετὰ ἱκανοποιητικοί. Οἱ Ριζόπουλος καὶ Κασελούρης προσπάθησαν. Εἶναι κι' αὐτὸ κάτι. Ἐκεῖνο ὅμως ποὺ ξέσωσε φτερὰ στὴν παράσταση καὶ τὴν ἀνέβασε σὲ ὑψηλὰ καλλιτεχνικὰ ἐπίπεδα, εἶναι ὁ χορὸς καὶ ἡ μουσικὴ γιατὰ ὁποῖα θὰ ἔπρεπε νὰ ἀσχοληθοῦμε σὲ ἄλλο σημείωμα.

ΓΙΩΡΓΟΣ ΔΡΟΜΑΖΟΣ

Ὑπενθυμίζομε τὸν σημαιοστολισμὸν τῆς 29ης Ἰουνίου

Ο ΑΓΡΟΤΙΚΟΣ ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΑΘΗΝΩΝ

Κατὰ ληφθείσας εἰς τὸν ἐνταῦθα ἀγροτικὸν Σύλλογον πληροφορίας ἡ ὑπόθεσις τῆς ἀναγνωρίσεως παρὰ τοῦ Κράτους τοῦ Ἀγροτικοῦ Συλλόγου Ἀθηνῶν συνεζητήθη πρὸ ἑβδομάδος παρὰ τῷ ἐκεῖ Πρωτοδικείῳ τὸ ὁποῖον συντόμως θέλει ἐκδώσει τὴν ἀπόφασίν του, ὥστε νὰ ἐλπίζεται λίαν προσεχῶς ἡ κανονικὴ λειτουργία τοῦ Ἀγροτικοῦ Συλλόγου τῆς Πρωτευούσης.

ΤΟ ΡΑΔΙΟΦΩΝΟΝ

ΣΤΑΘΜΟΣ ΠΑΤΡΩΝ

ΚΥΡΙΑΚΗ 20 Ἰουνίου

Πρωϊνὴ ἐκπομπή

08.30 Μετάδοσις τῆς θείας Λειτουργίας ἐκ τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ τῆς Μητροπόλεως Πατρῶν

10.15 Ποικίλο πρωϊνὸ πρόγραμμα

10.30 Τέλος τῆς πρωϊνῆς ἐκπομπῆς.

Μεσημβρινὴ ἐκπομπή

12.30 Εὔθυμο ἑλληνικὸ τέταρτο

12.45 Ξένα ἁλαφρὰ συγκροτήματα

13.00 Ἀνασκόπησις ἐξωτερικῶν γεγονότων ὑπὸ τοῦ κ. Ἀδαμαντίου Πετρίτση.

13.10 Τὸ ντουέττο Καλλιβωκᾶ Τζαβάρα στὸ Σταθμό μας

13,30 Δημοτικοὶ χοροὶ καὶ τραγούδια

13.45 Ὁμιλία τοῦ κ. Κώστα Τριανταφύλλου

13 55 Κλασσικὴ μουσική

14.15 Ἡ Σοφία Βέμπο στὶς ἐπιτυχίες της

14.30 Τέλος τῆς μεσημβρινῆς ἐκπομπῆς

Ἑσπερινὴ ἐκπομπή

19,30 Ἔναρξις. Δίσκοι ποὺ μᾶς ζήτησαν οἱ ἀκροατοί μας.

20.00 Ἀγροτικὴ ὁμιλία· Ἐπιμέλεια τοῦ γεωπόνου κ. Παντ. Μαγγίνα

20.10 Τραγούδια τῆς ἑλληνικῆς ὑπαίθρου

20.30 Ἑβδομαδιαία Ἐμπορικοοικονομικὴ ἀνασκόπησις ὑπὸ κ. Σπυρ. Δουκάκη

20.40 Μουσικὸ κοκτέϊλ

21.00 Τυρολέζικα τραγούδια καὶ χοροί

21.15 Γνωστὲς παληὲς ἐπιτυχίες

21,30 Ἑλληνικὲς ἐπιτυχίες σὲ δίσκους

22.30 Διεθνεῖς εἰδήσεις καὶ παγκόσμιος ἀνασκόπησις.

22.45 Ἀπὸ τὸν κόσμο τῆς δ. περας

23.15 Μουσικὴ χοροῦ.

23.45 Ἐθνικὸς Ὕμνος. Τέλος τῆς ἐκπομπῆς.

ΜΙΚΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αὐτοκίνητον δημοσίας χρήσεως Καρνσβαλος Σεβρολὲτ Καναδέζα μὲ δόο διαφορικὰ εἰς καλὴν κατάστασιν ἐργαζόμενον εἰς τὴν γραμμὴν Πατρῶν—Ἀθηνῶν. Τιμὴ 180 λίρες καὶ μὲ εὐκολίαν πληρωμῆς. Πληροφορίαι Καφφενεῖον Ν. Φράγκου Καλοβρυτῶν καὶ Μπουκαούρη γωνία.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ δωμάτια εἰς θέσιν Μετόχι—Βλασίας. Πληροφορίαι εἰς τὸ Οὐζοπωλεῖον Μετοχίου—Βλασίας.

ΜΟΔΙΣΤΑΙ καὶ ΡΑΠΤΑΙ: Παρελήφθησαν τὰ νέα φιγουρίνια τῆς θερινῆς σαιζόν, ἀνδρῶν, γυναικῶν καὶ παίδων, ἀσπρορρούχων καὶ κεντημάτων εἰς πλουσίαν συλλογὴν καὶ μὲ τιμὰς πολὺ χαμηλάς. Μία ἐπίσκεψις εἶναι ἀρκετή. Σωτήρ. Λυμπερόπουλος, Ἁγίου Νικολάου 64, (ἔξωθι καταστήματος Ι. Ἀνδρεοπούλου καὶ Ἀ)φοῦ).

ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΖΟΝΤΑΙ καὶ ἐπισκευάζονται τέντες καταστημάτων καὶ πάσης φύσεως ναυτικαὶ ἐργασίαι. Ἐργασία ἠγγυημένη. Πληροφορίαι Δημ. Χατζηϊωάννου, Ἑρμοῦ 4.

ΑΓΟΡΑΖΩ διάφορα παλαιὰ χαρτιά, φιλά—χονδρά, καθὼς καὶ βιβλία, ἀρχεῖα κλπ. Κολοκοτρώνη 47.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αὐτοκίνητον ἐν ἀρίστῃ καταστάσει μάρκας «Ἄτλερ» καμπριὲ ὁλὲ εἰς τιμὴν εὐκαιρίας λόγῳ ἀναχωρήσεως τοῦ ἰδιοκτήτου, μετὰ 5 ἐντελῶς καινουργῶν ἐλαστικῶν. Πληροφορίαι Εὐάγ. Βαρθολομᾶτον, πρατήριον βενζίνης, Δ. Γοὺναρη 40.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αὐτοκίνητον φορτηγὸν 4 1)2 τόννων δημοσίας χρήσεως εἰς ἄριστην κατάστασιν εἰς τιμὴν εὐκαιρίας καὶ μὲ εὐκολίας πληρωμῆς. Πληροφορίαι ὁδὸς Κολοκοτρώνη 34

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ ἐγγὺς τῶν Ὑψηλῶν Ἀλωνίων δύο δωμάτια ἀνωγείου οἰκίας μὲ χρῆσιν λοιπῶν χρειωδῶν. Προτιμᾶται ἀνδρόγυνον. Πληροφορίαι ραφεῖον Ἀναστασίου Σαλταμάρου, Κουμανιώτη 16.

ΟΙΚΟΠΕΔΑ ΜΕ ΔΟΣΕΙΣ πωλοῦνται ἐν Γηροκομείῳ μὲ δίκτυον ὑδρεύσεως, ἠλεκτροφωτισμοῦ καὶ συγκοινωνίας. Πληροφορίαι Συμβολαιογραφεῖον κ. Σωτηρίου Μπέτσου, Κανακάρη 147 α, τηλ. 22—00 καὶ Ρήγα Φεραίου 143 β, τηλέφωνον 29—15.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ δύο καταστήματα, νεόδμητα, εἰς ἐξαιρετικῶς προέχουσαν θέσιν, διὰ πᾶσαν ἐργασίαν παραπλεύρως νέου κτιρίου Ἀγροτραπέζης — Γεωργικῶν Συνεταιρισμῶν. Εἰδικὴ συμφωνία διὰ τὴν μίσθωσιν τοῦ ἀνωγείου διὰ κατοικίαν, Γραφεῖα, Ἰατρεῖα, ἢ ἄλλην ἐπιχείρησιν. Πληροφορίαι Παντανάσσης 30 α', κ. Ἄγγελον Τουμάσην.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ οἰκία ἀνώγειος ἐκ 4 κυρίων δωματίων κουζίνα χώλ—λουτροῦ κ.λ.π., ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Μεσολογγίου 65. Πληροφορίαι ἐκεῖ.

ΤΑΚΤΙΚΟΝ ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΟΝ ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΟΝ

ΠΑΤΡΩΝ—ΚΕΡΚΥΡΑΣ ΒΟΡ. ΕΛΛΑΔΟΣ

Μὲ τὸ νεότευκτον σιδηρόπλοιον Μ)Ρ "ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ,,

Τόννων 500 — Ταχ. 14 μιλίων

ΤΡΙΤΗΝ 8ην ἑσπερινὴν διὰ **Πειραιᾶ**, Χαλκίδα, Βόλον, Θεσσαλονίκην, Καβάλλαν, Πόρτο—Λάγο, Ἀλεξανδρούπολιν.

Δεχόμενον ἐμπορεύματα

Πρακτορεῖον ΙΩΑΝΝΟΥ ΙΓΓΛΕΣΗ Τηλέφ. 21—51

Μ)S "ΡΟΥΜΕΛΗ,,

Ἀναχωρεῖ αὔριον ΔΕΥΤΕΡΑΝ 6ην ἑσπερινὴν διὰ Γαλαξείδιον, Ἰτέαν, Πειραιᾶ.

Πρακτορεῖον Ι. ΙΓΓΛΕΣΗ Ὀθωνος—Ἀμαλίας 47 Τηλ. 21—51

ΘΑΛΑΣΣΙΑΙ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΝΙΚΟΛΑΟΥ Ι. ΔΙΑΠΟΥΛΗ

Τὸ γνωστὸν θαλαμηγὸν

"ΑΝΔΡΟΣ"

Σήμερον ΚΥΡΙΑΚΗΝ 10ην ἑσπερινὴν διὰ **Πειραιᾶ**—γραμμὴν ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ.

Πρακτορεῖον **ΜΕΣΣΗΝΗΣ—ΚΕΡΑΜΙΔΑ** Ἁγ. Ἀνδρέου 28α'—Τηλεφ. 21—85

ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΚΑΒΟΥΝΙΔΟΥ Α. Ε.

Θερινὰ βραδυπλοΐα:

Τὸ ἀτμόπλοιον

"ΓΛΑΡΟΣ,,

Ἀναχωρεῖ:

ΔΕΥΤΕΡΑΝ 12ην νυκτερινὴν διὰ Ἰθάκην, Σάμην, Ἁγίαν Εὐφημίαν, Φισκάρδον, Βασιλικήν, Νυδρί, Δευκάδαν, Πρέβεζαν, Πάργαν, Παξούς, Ἠγουμενίτσαν, ΚΕΡΚΥΡΑΝ.

ΤΕΤΑΡΤΗΝ 10ην ἑσπερινὴν διὰ **Πειραιᾶ**.

ΠΕΜΠΤΗΝ 11.30 νυκτερινὴν διὰ Ἰθάκην, Σάμην, Ἁγ. Εὐφημίαν, Φισκάρδο, Λευκάδα, Πρέβεζα.

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗΝ 10ην ἑσπερινὴν **Πειραιᾶ**.

Πρακτορεῖον Ι. ΑΘΑΝΑΣΟΠΟΥΛΟΥ Πλατεῖα Τριῶν Συμμάχων 5 Τηλεφ. 32—35

ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΑΙΓΑΙΟΥ ΑΔΕΛΦΩΝ Σ. ΤΥΠΑΛΔΟΥ Α.Ε.

Ἡ Ταχυτέρα γραμμὴ Ἑλλάδος-Ἰταλίας-Τουρκίας

Α)Π **"ΑΓΓΕΛΙΚΑ,,**

Ἐκάστην ΤΡΙΤΗΝ μεσονύκτιον διὰ **ΒΡΙΝΔΗΣΙΟΝ**, μέσῳ Σάμης, Ἰθάκης, Κερκύρας.

Τὸ μεγαλείτερον, πολυτελέστερον καὶ ταχύτερον τῶν Μεσογειακῶν ἀτμοπλοίων

"ΜΕΔΙΤΕΡΡΑΝΕΑΝ,,

Τόννων 12.000—Ταχυτ. 20 μιλλίων

Ἐκάστην ΠΕΜΠΤΗΝ διὰ **Κωνσταντινούπολιν**, ἀφιξις Παρασκευὴν ὥρα 14.

Ἔκαστον ΣΑΒΒΑΤΟΝ διὰ **ΒΡΙΝΔΗΣΙΟΝ**, ἀφιξις Κυριακὴν ὥρα 12, **ΒΕΝΕΤΙΑΝ** ἀφιξις Δευτέραν ὥρα 14.

Πρακτορεῖον ΙΩΑΝ. ΙΓΓΛΕΣΗ Τηλ. 21—51

ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΠΟΤΑΜΙΑΝΟΣ Α. Ε.

Δηζελόπλοιον

"ΣΕΜΙΡΑΜΙΣ,,

Ἐκάστην ΤΡΙΤΗΝ 1ην πρωϊνὴν διὰ **Κέρκυραν—Βρινδήσιον.**

Ἐκάστην ΠΕΜΠΤΗΝ 10ην ἑσπερινὴν διὰ **Πειραιᾶ**, Κάλυμνον, Κῶ, ΡΟΔΟΝ.

Ναυτικὸν Πρακτορεῖον **Π. ΠΥΛΑΡΙΝΟΣ** Ὀθωνος—Ἀμαλίας 44 Τηλέφωνον 33—88

ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΕΥΑΓΓ. Κ. ΤΟΓΙΑ

Τὸ πολυτελέστατον θαλαμηγὸν

"ΚΩΣΤΑΚΗΣ ΤΟΓΙΑΣ,,

Ἀναχωρεῖ:

ΤΡΙΤΗΝ 2αν πρωϊνὴν διὰ **Ζάκυνθον, Ληξούριον, Ἀργοστόλιον.**

ΠΕΜΠΤΗΝ 2αν πρωϊνὴν διὰ **Ζάκυνθον, Ληξούριον, Ἀργοστόλιον.**

Διὰ ΠΕΙΡΑΙΑ:

ΤΡΙΤΗΝ 10ην ἑσπερινὴν διὰ **Πειραιᾶ.**

ΠΕΜΠΤΗΝ 10ην ἑσπερινὴν διὰ **Πειραιᾶ**, Σύρον, Τῆνον, Μύκονον, Ἰκαρίαν, Βαθύ, Καρλόβασι.

Πρακτορεῖον: ΚΩΝΣΤ. Δ. ΛΑΓΩΓΙΑΝΝΗ Ὀθωνος—Ἀμαλίας 52. Τηλεφ. 36—88

ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΑΙΓΑΙΟΥ ΑΔΕΛΦΩΝ Σ. ΤΥΠΑΛΔΟΥ Α.Ε.

Τὸ πλωτὸν ἀνάκτορον

Α)Π **"ΑΙΓΑΙΟΝ"**

Τόννων 9.000—Ταχ. 17 μιλλίων

Ἐκάστην ΤΕΤΑΡΤΗΝ 2.30 πρωϊνὴν διὰ

ΖΑΚΥΝΘΟΝ
ΛΗΞΟΥΡΙΟΝ
ΑΡΓΟΣΤΟΛΙΟΝ

Ἐκάστην ΤΕΤΑΡΤΗΝ 9.30 ἑσπερινὴν διὰ **Πειραιᾶ**, Χίον, Μυτιλήνην, Δωδεκάνησον, ἀφιξις δὲν πρωϊνήν.

«ΑΙΓΑΙΟΝ» εἶναι τὸ πλοῖον ὅπου ἐναξείδευσε εἰς τὸν Εἰρηνικὸν Ὠκεανόν. Διαθέτει καμπίνας ὑπερπολυτελείας Α' καὶ Β'. θέσεως μετὰ λουτροῦ, Πολυτελεῖς καὶ εὐρυχώρους αἰθούσας ἐστιατορίων καὶ χορὸς μετὰ πλήρους ὀρχήστρας. Κινηματογράφων, Πισσίναν καὶ ὅλας τὰς ἀνέσεις ὑπερπολυτελείου.

Πρακτορεῖον ΙΩΑΝΝΟΥ ΙΓΓΛΕΣΗ Τηλέφωνον 21—51

ΠΕΤΡΟΣ Μ. ΝΟΜΙΚΟΣ Α.Ε. ΘΗΡΑΪΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ

Α)Π **"ΜΙΑΟΥΛΗΣ,,**

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗΝ 1ην πρωϊνὴν διὰ

ΣΑΜΗΝ
ΙΘΑΚΗΝ
ΚΕΡΚΥΡΑΝ
ΒΡΙΝΔΗΣΙΟΝ
ΒΕΝΕΤΙΑΝ

Πρακτορεῖον: ΜΕΣΣΗΝΗΣ—ΚΕΡΑΜΙΔΑ Ἁγ. Ἀνδρέου 28 α'—Τηλέφ. 21—85

ΠΑΤΡΑΙ—ΝΑΥΠΑΚΤΟΣ

Μὲ τὸ ταχύτατον πετρελαιοκίνητον

«ΑΓΙΟΣ ΜΗΝΑΣ»

ΚΥΡΙΑΚΑΣ: Ἀπὸ **Πάτρας** 6 καὶ 9 π. μ. καὶ